

Κατάλογος εταιρειών που εξειδικεύονται διεθνώς στον τομέα του ελέγχου και της εποπτείας (εφεξής καλούμενες «εταιρείας εποπτείας») και έχουν εγκριθεί από τα κράτη μέλη σύμφωνα με τους κανόνες του παραρτήματος VI του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 800/1999

(2005/C 215/04)

Ο παρών κατάλογος αντικαθιστά εκείνον που δημοσιεύθηκε στην Επίσημη Εφημερίδα των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων C 295 της 18ης Οκτωβρίου 2000, σ. 2)

1. ΓΕΝΙΚΑ:

Σύμφωνα με το άρθρο 16 παράγραφος 1 στοιχείο β) και παράγραφος 2 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 800/1999 της Επιτροπής⁽¹⁾, οι εταιρείες εποπτείας που έχουν εγκριθεί από τα κράτη μέλη είναι εξουσιοδοτημένες να εκδίδουν βεβαιώσεις που πιστοποιούν την εκφόρτωση και την εισαγωγή των γεωργικών προϊόντων, για τα οποία χορηγείται επιστροφή κατά την εξαγωγή σε τρίτη χώρα ή, τουλάχιστον, την άφιξη των εν λόγω προϊόντων στον προορισμό τους σε τρίτη χώρα.

Αρμόδια για την έγκριση και τον έλεγχο των εταιρειών εποπτείας είναι τα κράτη μέλη.

Η έγκριση μιας εταιρείας εποπτείας από ένα κράτος μέλος ισχύει για όλα τα κράτη μέλη. Αυτό σημαίνει ότι οι βεβαιώσεις που εκδίδονται από τις εγκεκριμένες εταιρείες ελέγχου μπορούν να χρησιμοποιούνται σε όλη την έκταση της Κοινότητας, όποιο και αν είναι το κράτος μέλος στο οποίο εδρεύει η εταιρεία εποπτείας.

Για την ενημέρωση των κοινοτικών εξαγωγέων γεωργικών προϊόντων, η Επιτροπή δημοσιεύει κατά διαστήματα ενημερωμένο κατάλογο όλων των εταιρειών εποπτείας που έχουν εγκριθεί από τα κράτη μέλη. Ο κατάλογος που παρατίθεται στο παράρτημα ενημερώθηκε την 1η Ιουλίου 2005.

2. ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:

Οι υπηρεσίες της Επιτροπής εφιστούν την προσοχή των εξαγωγέων στα ακόλουθα σημεία:

- το γεγονός ότι μια εταιρεία εποπτείας περιλαμβάνεται στον κατάλογο δεν εγγυάται αυτόματα ότι οι βεβαιώσεις που αυτή εκδίδει είναι αποδεκτές. Ενδέχεται να ζητηθούν συμπληρωματικά αποδεικτικά στοιχεία· μπορεί επίσης να διαπιστωθεί, σε μεταγενέστερο στάδιο, ότι οι εκδοθείσες βεβαιώσεις δεν είναι ακριβείς·
- μια εταιρεία μπορεί οποιαδήποτε στιγμή να απαλειφθεί από τον κατάλογο. Πριν δεσμευθεί έναντι κάποιας από τις εν λόγω εταιρείες, ο ενημερωμένος εξαγωγέας θα πρέπει να εξακριβώνει από τις εθνικές αρχές αν η έγκρισή της εξακολουθεί να ισχύει·
- για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τις εν λόγω εταιρείες, οι εξαγωγείς μπορούν να απευθύνονται στις εθνικές αρχές που τις έχουν εγκρίνει.

⁽¹⁾ ΕΕ L 102 της 17.4.1999, σ. 11· κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 671/2004 (ΕΕ L 105 της 14.4.2004, σ. 5).

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Κατάλογος των εταιρειών εποπτείας που έχουν εγκριθεί από τα κράτη μέλη

ΔΑΝΙΑ

Baltic Control Ltd Århus ⁽¹⁾
Sindalsvej 42 B
P.O. Box 2199
DK-8240 Risskov
Tel. (45) 86 21 62 11
Fax (45) 86 21 62 55
baltic@balticcontrol.com

ΓΕΡΜΑΝΙΑ

ICCS ⁽¹⁾
International Commodity Control Services GmbH
Große Elbstraße 145 a
D-22767 Hamburg
Tel. (49-40) 36 98 29 0
Fax (49-40) 36 98 29 20
team@iccshamburg.com

IPC Hormann GmbH ⁽¹⁾
Independent Product-Controlling
Ernst-August-Straße 10
D-29664 Walsrode
Tel. (49-5161) 60 39 0
Fax (49-5161) 60 39 101
ipc@ipc-hormann.com

Argos Control Warenprüfung GmbH
Nantestrasse 30
D-13127 Berlin
Tel. (49-30) 283 05 73-0
Fax (49-283) 05 73-16
Allgemein@argoscontrol.de

ΙΣΠΑΝΙΑ

SGS Española de Control SA ⁽¹⁾
C/Trespaderne, 29
Edificio Barajas I
(B° del Aeropuerto)
E-28042 Madrid
Tel. (34) 913 13 80 00
Fax (34) 913 13 80 80
sgstecnos-spain@sgsgroup.com

Inspectorate Española, SA
C/Estrecho de Mesina, 13
E-28042 Madrid
Tel. (34) 914 18 38 30
Fax (34) 914 18 38 01
certificacion@bsi-global.com

ΓΑΛΛΙΑ

SGS AGRI MIN
191 avenue Aristide-Briand
F-94237 Cachan Cedex
Tel. (33-1) 41 24 89 50
Fax (33-1) 41 24 89 9
Sgs.rouen.agridiv@sgs.com

⁽¹⁾ Η εταιρία αυτή εγκρίθηκε και για να διενεργεί ελέγχους στις τρίτες χώρες στο πλαίσιο του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 639/2003 που αφορά την καλή μεταχείριση των ζωντανών βοοειδών κατά τη μεταφορά.

SICEA INTERNATIONAL

Anse Aubran
Avenue Gérard Baudet
F-13110 Port de Bouc
Tel. (33-4) 42 35 04 60
Fax (33-4) 42 40 09 64
sicea.intl@wanadoo.fr

ΙΤΑΛΙΑ

SOCIETA SGS ITALIA SpA
Sede legale: Via Gasparre Gozzi 1/A
I-20129 Milano
Tel. (39-02) 73 931
Fax (39-02) 70 12 46 30
www.sgs.com

SOCIETA VIGLIENZONE ADRIATICA SpA
Sede legale: Via Varese n. 20
I-20121 Milano
Filiale: C. ne Piazza d'Armi, 130
I-48100 Ravenna
Tel. (39-0544) 42 22 40
Fax (39-0544) 42 23 20
controlli@viglienzoni.it

SOCIETA BOSSI&C. — TRANSITI SpA
Via D. Fiasella, n. 1
I-16121 Genova
Tel. (39-010) 57 16-1
Fax (39-010) 58 23 46
surveyor@bossi-transiti.it

ΚΑΤΩ ΧΩΡΕΣ

CONTROL UNION NEDERLAND ⁽¹⁾
Jufferstraat, 9-15
Postbus 22074
3003 DB Rotterdam
Nederland
Tel. (31-10) 282 33 90
Fax (31-10) 412 39 67
netherlands@controlunion.com

SAYBOLT INTERNATIONAL BV
PO Box 151
3000 AD Rotterdam
Nederland
Tel. (31-10) 460 99 11
Fax (31-10) 435 36 00
www.saybolt.com

ΠΟΛΩΝΙΑ

J.S.Hamilton Sp. z o.o.
ul. Świętojańska 134
81-404 Gdynia
Tel. (48-58) 660 77 20/621 83 21
Fax (48-58) 660 77 21
www.hamilton.net.pl

Polcarga International Sp. z o.o.
ul. Henryka Pobożnego 5
70-900 Szczecin
Tel. (48-91) 434 02 11
Fax (48-91) 488 20 36
www.porcargo.pl

SGS Polska Sp. z o.o.
ul. Bema 83
01-233 Warszawa
Tel. (48-22) 329 22 22
Fax (48-22) 329 22 20
www.sgs.com

ΦΙΝΛΑΝΔΙΑ

SGS INSPECTION SERVICE OY
Särkiniementie 3
PO Box 128
FIN-00211 Helsinki
Tel. (358-9) 696 35 79
(358-9) 696 37 01
Fax (358-9) 692 46 73
e-mail contact: Pirjo.alhola@sgs.com

OY LARS KROGIUS AB ⁽¹⁾
Temppelikatu 4 B
FIN-00100 Helsinki
Tel. (358-9) 47 43 11
Fax (358-9) 47 99 00
e-mail contact: average.finland@krogius.com
www.krogius.com

ΗΝΩΜΕΝΟ ΒΑΣΙΛΕΙΟ

CONTROL UNION (Ireland) Ltd
6 Northern Road
Belfast Harbour Estate
Belfast BT3 9AL
Northern Ireland
United Kingdom
Tel. (44) 12 32 74 04 51
Fax (44) 12 32 74 02 72
info@cuireland.com

ITS Testing Services (UK) Ltd
Caleb Brett House
734 London Road
West Thurrock
Grays
Essex RM20 3NL
United Kingdom
Tel. (44) 17 08 68 02 00
Fax (44) 17 08 68 02 50
mstokes@caleb-brett.com

⁽¹⁾ Η άδεια έκδοσης βεβαιώσεων που χορηγήθηκε στην εταιρία αυτή περιορίζεται σ' έναν ορισμένο αριθμό τρίτων χωρών. Πληροφορίες, για τον κατάλογο των εν λόγω χωρών παρέχονται από τις φινλανδικές αρχές.